small foot®

SMALL-FOOT.DE

4+ 50 kg

Art. Nr. 10866

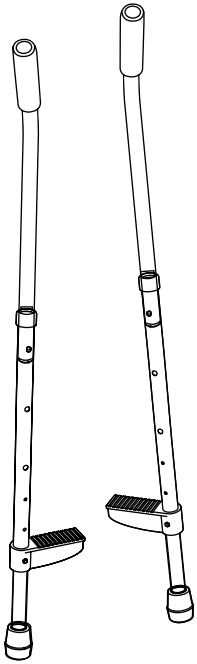
Children's Stilts
Directions for use
Assembly instruction

Kinderstelzen
Gebrauchsanweisung
Aufbauanleitung

Echasses pour enfants
Notice d'utilisation
Notice de montage

Trampoli per bambini in metallo
Istruzioni per l'uso
Istruzioni di montaggio

Zancos para niños
Instrucciones de uso
Instrucciones de montaje



⚠ **CAUTION:**
The toy is to be assembled by an adult.

⚠ **CAUTION:**
Assemblage par un adulte requis.

CE

⚠ **WARNING:**
CHOKING HAZARD
Small parts. Not for children under 3 years.

⚠ **AVERTISSEMENT:**
RISQUE DE SUFFOCATION
Présence de petits éléments. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

UK CA

small foot GmbH & Co. KG
Airbus-Allee 3-5
28199 Bremen / **Germany**
info@small-foot.de
www.small-foot.de

small foot
SMALL-FOOT.DE

en Children's Stilts — Direction for use

IMPORTANT
READ AND FOLLOW ALL SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS
PLEASE KEEP THIS INSTRUCTION SHEET SAFELY FOR FUTURE REFERENCE.

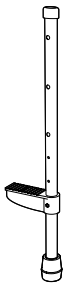
WARNING! MAXIMUM WEIGHT SHOULD NOT EXCEED 50 KGS.
WARNING! DO NOT USE WITHOUT ADULT SUPERVISION!
WARNING! ADULT ASSEMBLING REQUIRED!

1. Inappropriate use or faulty application of the product is explicitly forbidden and absolves the manufacturer of all liability. This product needs to be mounted and checked thoroughly by an adult before use. Modifications made by the consumer to the original activity toy (for example the adding of an accessory) shall be carried out according to the instructions.
2. Check the screws and handles for any defects before using.
3. You must wear a safety helmet, knee, elbow and wrist guards at all times using this product. Do not wear high healed shoes or shoes with slipper soles. Avoid wearing headphones, sunglasses, or any other devices that will obstruct your vision or hearing.
4. Do not use on roads where there is traffic, pedestrians or any uneven surfaces.
5. The recommended weight limit on this product is 50 kg (110 lbs).
6. Please give due care and attention to pedestrians and other road users.
7. Check the screws regularly to avoid damage to the product.
8. This product can be cleaned with natural detergent to wipe off dirt. Please avoid using industrial cleaner.
9. Place in a well ventilated area away from sunlight or dampness to ovoid discolouration and rust.

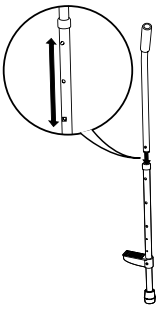
en Children's Stilts — Assembly instruction

To operate: Twist handles counter-clockwise (left) to loosen and adjust the height. Twist the handle clockwise (right) to tighten. Make sure handles are tightened and locked into position. Adjust the footpegs to size by unscrewing the bolts and securing to your preferred height. Keep your fingers clear when adjusting the footpegs.

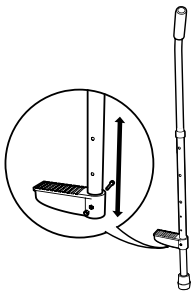
1



2



3



WARNING! Adult assembly required. | ACHTUNG! Aufbau nur durch einen Erwachsenen. | ATTENTION! Assemblage par un adulte requis. AVVERTENZA! Richiesto assemblaggio da parte di un adulto. | ADVERTENCIA! Se requiere ensamblaje por un adulto.

SMALL-FOOT.DE

de Kinderstelzen — Gebrauchsanweisung

WICHTIG
LESEN UND BEFOLGEN SIE ALLE SICHERHEITS- UND MONTAGEHINWEISE. BITTE BEWAHREN SIE DIESE GEBRAUCHSANWEISUNG FÜR EINE EVENTUELLE KORRESPONDENZ AUF.

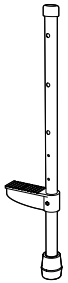
ACHTUNG! MAX. GEWICHT SOLLTE 50 KG NICHT ÜBERSCHREITEN.
ACHTUNG! NICHT OHNE BEAUFSICHTIGUNG DURCH ERWACHSENE VERWENDEN!
ACHTUNG! AUFBAU DURCH ERWACHSENE ERFORDERLICH!

1. Unsachgemäßer Gebrauch oder fehlerhafte Anwendung des Produkts ist ausdrücklich verboten und befreit den Hersteller von jeder Haftung. Dieses Produkt muss von einem Erwachsenen montiert und vor jedem Gebrauch gründlich überprüft werden. Durch den Kunden am ursprünglichen Bewegungsspielzeug vorgenommene Änderungen (wie der Anbau von Zusatzteilen) müssen laut Anleitung erfolgen.
2. Überprüfen Sie die Schrauben und Griffe auf Mängel.
3. Bei der Verwendung dieses Produkts müssen Sie immer einen Schutzhelm, Knie-, Ellbogen- und Handgelenkschutz tragen. Tragen Sie keine hohen Schuhe oder Schuhe mit Pantoffelsohle. Vermeiden Sie das Tragen von Kopfhörern, Sonnenbrillen oder anderen Geräten, die Ihre Sicht oder Ihr Gehör beeinträchtigen.
4. Nicht auf Straßen mit viel Verkehr, Fußgängern oder unebenem Gelände verwenden.
5. Die empfohlene Gewichts-Obergrenze für dieses Produkt beträgt 50 kg (110 lbs).
6. Bitte schenken Sie Fußgängern und anderen Verkehrsteilnehmern die nötige Aufmerksamkeit.
7. Überprüfen Sie die Schrauben regelmäßig, um Schäden am Produkt zu vermeiden.
8. Dieses Produkt kann mit einem natürlichen Reinigungsmittel gereinigt werden, um Schmutz abzuwischen. Bitte vermeiden Sie die Verwendung von Industriereiniger.
9. An einem gut belüfteten Ort fernab von Sonnenlicht oder Feuchtigkeit unterbringen, um Verfärbungen und Rost zu vermeiden.

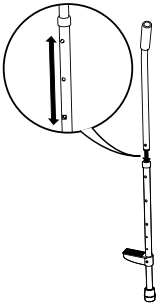
de Kinderstelzen — Aufbauanleitung

Zum Bedienen: Drehen Sie die Griffe gegen den Uhrzeigersinn (links) zum Lösen und stellen sie die gewünschte Höhe ein. Drehen Sie den Griff im Uhrzeigersinn (rechts) zum Festziehen. Vergewissern Sie sich, dass die Griffe festgezogen und eingerastet sind. Passen Sie die Fußrasten an die Größe des Anwenders an durch Lösen der Schrauben und Festschrauben auf die gewünschte Höhe. Halten Sie Ihre Finger beim Einstellen der Fußrasten frei.

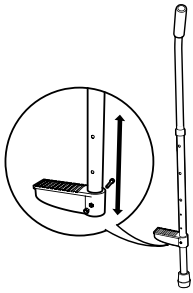
1



2



3



WARNING! Adult assembly required. | ACHTUNG! Aufbau nur durch einen Erwachsenen. | ATTENTION! Assemblage par un adulte requis. AVVERTENZA! Richiesto assemblaggio da parte di un adulto. | ADVERTENCIA! Se requiere ensamblaje por un adulto.

small foot
SMALL-FOOT.DE

fr Echasses pour enfants — Notice d'utilisation

IMPORTANT
LISEZ ; RESPECTEZ ET CONSERVEZ TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET DE MONTAGE.
PRIÈRE DE CONSERVER CETTE NOTICE D'UTILISATION POUR VOUS Y RÉFÉRER ULTÉRIEUREMENT.

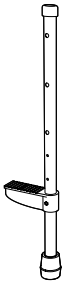
AVERTISSEMENT! POIDS MAXIMUM 50 KG.
AVERTISSEMENT! NE PAS UTILISER SANS LA PRESENCE D'UN ADULTE !
AVERTISSEMENT! LE MONTAGE DOIT ETRE REALISÉ PAR UN ADULTE !

1. L'utilisation inappropriée ou incorrecte du produit est formellement interdite et libère le fabricant de toute responsabilité. Ce produit doit être monté et contrôlé minutieusement par un adulte avant l'emploi. Les modifications apportées par le consommateur au jouet d'activité original (par exemple l'ajout d'un accessoire) doivent être effectuées conformément aux instructions.
2. Vérifier que les vis et les poignées ne présentent aucun défaut avant d'utiliser.
3. Vous devez porter en tout temps un casque de sécurité, des protège-genoux, des protège-coudes et des protège-poignets en utilisant ce produit. Ne portez pas de chaussures à talons hauts ou de chaussures à semelles antidérapantes.
   Évitez de porter des écouteurs, des lunettes de soleil ou tout autre appareil qui pourrait obstruer votre vision ou votre ouïe.
4. À ne pas utiliser sur des routes avec de la circulation, des piétons ou des surfaces inégales.
5. La limite de poids recommandée pour ce produit est de 50 kg (110 lb).
6. Veuillez accorder toute l'attention nécessaire aux piétons et aux autres usagers de la route.
7. Contrôler régulièrement les vis pour éviter d'endommager le produit.
8. Ce produit peut être nettoyé avec un détergent naturel pour enlever la saleté.
   Veuillez éviter d'utiliser un nettoyant industriel.
9. Placer dans un endroit bien ventilé, à l'abri de la lumière du soleil ou de l'humidité pour éviter la décoloration et la rouille.

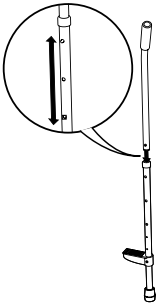
fr Echasses pour enfants — Notice de montage

Comment utiliser: Tourner les poignées dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (à gauche) pour desserrer et régler la hauteur. Tourner la poignée dans le sens des aiguilles d'une montre (droite) pour la serrer. Assurez-vous que les poignées sont serrées et verrouillées en position. Ajustez les pas à la taille en dévissant les boulons et en les fixant à la hauteur de votre choix. Gardez les doigts dégagés lorsque vous réglez les repose-pieds.

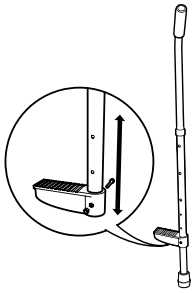
1



2



3



WARNING! Adult assembly required. | ACHTUNG! Aufbau nur durch einen Erwachsenen. | ATTENTION! Assemblage par un adulte requis. AVVERTENZA! Richiesto assemblaggio da parte di un adulto. | ADVERTENCIA! Se requiere ensamblaje por un adulto.

small foot
SMALL-FOOT.DE

it Trampoli per bambini in metallo — Istruzioni per l'uso

IMPORTANTE
LEGGERE E SEGUIRE LE INFORMAZIONI E LE ISTRUZIONI DI SICUREZZA.
PREGASI CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI CON CURA PER FUTURA REFERENZA.

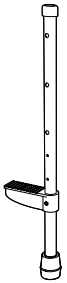
ATTENZIONE! LA PORTATA MASSIMA NON DEVE SUPERARE I 50 KG.
ATTENZIONE! NON UTILIZZARE SENZA LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO!
ATTENZIONE! NECESSARIO IL MONTAGGIO DA PARTE DI UN ADULTO!

1. L'uso inappropriato o incorretto di questo prodotto è severamente proibito e assolve il fornitore da qualsiasi responsabilità. Questo prodotto dev'essere montato e controllato attentamente da un adulto prima dell'utilizzo. Modifiche apportate dal consumatore al giocattolo originale (ad esempio l'aggiunta di un accessorio) devono essere eseguite in base alle istruzioni.
2. Controllare che le viti ed i manici non presentino difetti prima di utilizzare.
3. Durante l'utilizzo di questo prodotto, è necessario indossare sempre un casco di sicurezza e protezioni per polsi, ginocchia e gomiti. Non indossare scarpe con tacchi alti o scarpe senza suola antiscivolo.
   Evitare di indossare cuffie ed auricolari, occhiali da sole o qualsiasi altro dispositivo che possa ostacolare la vista o l'udito.
4. Non utilizzare su strade dove c'è traffico, persone nelle vicinanze o su superfici irregolari.
5. Il limite di peso raccomandato per questo prodotto è di 50 kg (110 lbs).
6. Prestare la dovuta attenzione a persone che si trovano nelle vicinanze.
7. Controllare regolarmente le viti per evitare danni al prodotto.
8. Il prodotto può essere pulito con un detergente naturale per rimuovere lo sporco.
   Evitare l'uso di detergenti industriali.
9. Collocare il prodotto in un'area ben ventilata, lontano dalla luce solare o dall'umidità per evitare scolorimenti e la formazione di ruggine.

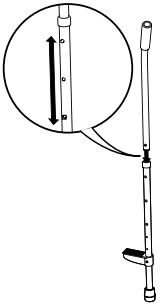
it Trampoli per bambini in metallo — Istruzioni di montaggio

Come utilizzare i trampoli: ruotare i manici in senso antiorario (a sinistra) per allentare e regolare l'altezza. Ruotare i manici in senso orario (a destra) per stringerli. Accertarsi che i manici risultino ben stretti e bloccati nella loro posizione. Regolare i poggiapiedi a misura svitando i bulloni e fissandoli all'altezza preferita. Tenere le dita libere quando si regolano i poggiapiedi.

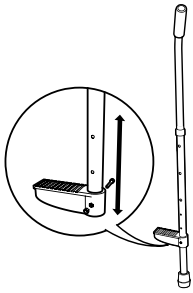
1



2



3



WARNING! Adult assembly required. | ACHTUNG! Aufbau nur durch einen Erwachsenen. | ATTENTION! Assemblage par un adulte requis. AVVERTENZA! Richiesto assemblaggio da parte di un adulto. | ADVERTENCIA! Se requiere ensamblaje por un adulto.

small foot
SMALL-FOOT.DE

es Zancos para niños — Instrucciones de uso

IMPORTANTE
LEA Y SIGA TODAS LAS ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD.
POR FAVOR CONSERVE ÉSTAS INTRUCCIONES DE USO PARA FUTURAS REFERENCIAS.

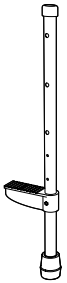
¡ATENCIÓN! EL PESO MÁXIMO NO DEBE SUPERAR LOS 50 KG
¡ATENCIÓN! ¡NO UTILIZAR SIN LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO!
¡ATENCIÓN! ¡EL MONTAJE DEBE REALIZARLO UN ADULTO!

1. El uso inadecuado o incorrecto del artículo esta prohibido y libera al fabricante de cualquier responsabilidad. Este producto debe ser montado y probado por un adulto antes de su uso. Cualquier modificación realizada por el consumidor en el juguete de actividad original (por ejemplo, la adición de un accesorio) debe llevarse a cabo de acuerdo con las instrucciones.
2. Revise los tornillos y las manijas por cualquier defecto antes de usar.
3. Usted debe usar un casco de seguridad, protectores para rodillas, codos y muñecas en todo momento que utilice este producto. No use zapatos de alta cicatrización o zapatos con suelas de zapatillas. Evite usar auriculares, gafas de sol o cualquier otro dispositivo que obstruya su visión o audición:
4. No utilizar en carreteras con tráfico, peatones o en superficies irregulares.
5. El límite de peso recomendado para este producto es de 50 kg (110 lbs).
6. Por favor, preste la debida atención y cuidado a los peatones y otros usuarios de la vía pública.
7. Compruebe los tornillos con regularidad para evitar daños en el producto.
8. Este producto puede limpiarse con detergente natural para eliminar la suciedad. Por favor, evite el uso de limpiadores industriales.
9. Colóquelo en un área bien ventilada, lejos de la luz solar o de la humedad para evitar la decoloración y el óxido.

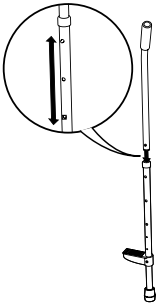
es Zancos para niños — Instrucciones de montaje

Para operar: gire las manijas en sentido contrario a las agujas del reloj (izquierda) para aflojar y ajustar la altura.
Gire la manija en el sentido de las agujas del reloj (derecha) para apretarla. Asegúrese de que las manijas estén apretadas y bloqueadas en su posición. Ajuste los pasos al tamaño deseado destornillando los pernos y asegurándolos a la altura que prefiera. Mantenga los dedos despejados al ajustar los reposapiés.

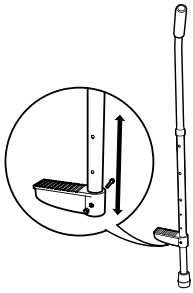
1



2

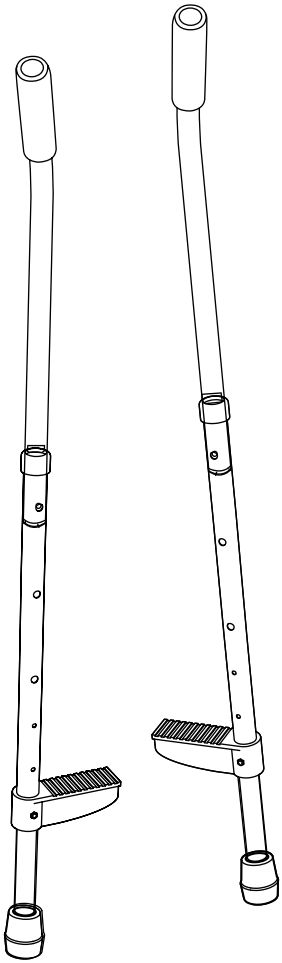


3



WARNING! Adult assembly required. | ACHTUNG! Aufbau nur durch einen Erwachsenen. | ATTENTION! Assemblage par un adulte requis. AVVERTENZA! Richiesto assemblaggio da parte di un adulto. | ADVERTENCIA! Se requiere ensamblaje por un adulto.

SMALL-FOOT.DE



small foot GmbH & Co. KG
Airbus-Allee 3-5
28199 Bremen / **Germany**
info@small-foot.de
www.small-foot.de

SMALL-FOOT.DE

small foot GmbH & Co. KG
Airbus-Allee 3-5
28199 Bremen / **Germany**
info@small-foot.de
www.small-foot.de